



Dette værk er downloadet fra **Danskernes Historie Online**

Danskernes Historie Online er Danmarks største digitaliseringsprojekt af litteratur inden for emner som personalhistorie, lokalhistorie og slægtsforskning. Biblioteket hører under den almennytte forening Danske Slægtsforskere. Vi bevarer vores fælles kulturarv, digitaliserer den og stiller den til rådighed for alle interesserede.

Støt Danskernes Historie Online - Bliv sponsor

Som sponsor i biblioteket opnår du en række fordele. Læs mere om fordele og sponsorat her: <https://slaegtsbibliotek.dk/sponsorat>

Ophavsret

Biblioteket indeholder værker både med og uden ophavsret. For værker, som er omfattet af ophavsret, må PDF-filen kun benyttes til personligt brug.

Links

Slægtsforskernes Bibliotek: <https://slaegtsbibliotek.dk>

Danske Slægtsforskere: <https://slaegt.dk>

Indbydelsesskrift

til

Røeskilde Cathedralskoles
Værtidelighed

den 31^{te} October 1836
i Anledning af



Reformationens Indførelse

i

Danmark.

Indeholdende

Berigtigelse af Historikernes Efterretninger om de i Xarene 1543 og
1544 afholdte Religionsdisputatser i Kjøbenhavn.

ved

Steen Friis,
Adjunct ved Skolen.

Røeskilde.

Trykt hos F. D. C. Hansson.

1836.

F o r o r d.

Da det af Skolens Rector, Hr. Professor Bloch,
blev mig overdraget at skrive Programmet til Refor-
mationsfesten, valgte jeg dertil den sidste catholske
Biskop i Roeskilde Joachim Rønnows Historie.
Med dette Arbeide var jeg allerede skredet Noget frem,
da jeg erfarede, at Samme vilde udkomme fra en kyn-
dig Mands Haand. Denne Omstændighed bevægede
 mig til at lade ovennævnte Plan fare og gjøre et nyt
Valg af Emne, lempet efter den korte Tid og de for
Haanden værende Hjelphemidler.

Roeskilde i August 1836.

F o r f a t t e r e n.

Luther havde strax efter Rigsbagen 1536 tilskrevet Kong Christian III og bedet, ikke at gjøre negen Forandring med Domherernes og Vikarernes Indkomster, for at deels gamle og afkraeftede Geistlige, deels Videnskabsmænd berved kunde have deres Underholdning og at der saaledes kunde være en Opmuntring for Forældrene at sætte deres Sonner til Studeringerne *). Dette Raad havde Kongen fulgt og stadfæstet Capitlerne i alle deres Privilegier, mod at Domherrene understøttede den daglige Gudssteneste i alle Delene efter den affattede Ordinants. Han lod dem beholde deres Horas canonicas, men de skulle holdes efter et nyt foreskrevet Reglement. Saadanne Vilkaar maatte vel ansees for gunstige paa en Tid, da man af Seierherren kunde have ventet et væ vietis over et

*) See danske Magazin I Pag. 46, hvor Forfatteren (Christen Pedersen) klager over, at strax efter Reformationens Indførelse vare Studium (Universitetet), Skoler og Klostre næsten færdige at gaae til Grunde og ansører som Grund hertil, at de føde geistlige Embeder ikke mere stod ved Magt, da Folk satte deres Børn i Skole, ikke saa meget for at lære noget godt, hvormed de kunde tjene Gud og Menneskene, men for at leve vel og blive anseelige Mænd, saasom Bisper, Prælater, Abbeder, Kanniker, Præster, Munke &c.

Partie, der i Usmindelighed hverken ved deres Lærdom eller Dyd *) indbød til Skaansel. De catholske Bisloppe Skæbne maatte desuden affræmme dem fra enhver Modstand eller Trods, der da vilde have været utidig. Men neppe vare disse Prælater komne sig af den første Skæf, for de ivrigen bestrebede sig for igjen at optage de gamle Kirke-Skikke. For at forhindre dette, indkaldtes Domherrerne fra Roskilde og Lund, hvor de vigtigste Capitler da fandtes, at møde i Kjøbenhavn, for at forsvare deres Meninger, eller, hvis de ikke kunde dette, da at afskaffe Misbrugene og underskrive de vedtagne Bestemmelser. Ved disse i Aarne 1543 og 1544 afholdte Colloqvier, der ere at betragte som Efterspil til det store Drama af 1536, gaves da det catholske Parti Lejlighed til at udspille deres pa en saa overrassende Maade afbrudte Rolle. Ved at sammenligne Historiekskrivere og de saavel før trykte som nu først (som Bilag til nærværende Program) udgivne Actstykker og Documenter synes det at fremlyse, at idetmindste to forskjellige Religionsdisputatser ere blevne afholdte 1543 og 1544 i Kjøbenhavn, endkjondt den Synderlighed er indtruffen, at Historikerne, deelte i to Partier, omtale kun eet Colloquium i disse Aar saaledes, at de Eldre hensøgte det til 1544, de Yngre til 1543. Det er disse Colloqviers Anledning og Historie, vi her ville søge at oplyse nærmere.

*) See de kjøbenhavnske Thologers Svar til det roskildeiske Capitel i Dānische Bibliothek, samt Zvergius i hans Sjællandiske Cleresie p. 62—65, hvor det hedder i tvende Breve fra Christian III til p. Palladius og Hans Bernichow: "Efftherthii wii formerke stor Wistelighedt holdis i blanth Klerkeriet ud vor Kjøbsted Roskilde, bode wdi theris Lærdom og Leffnit, tha bede och begjere, atti mett het allersørste giiffie ethter til forske Roskilde, och der forfate Leyligheden om forske Klerkeriets Lærdom og Leffnit &c. &c.

Strax efter de catholiske Bispepers Fængsling og Afsættelse paa Rigsdagen 1536, var Kong Christian III betønkt paa at lade affatte en Ordinants for den nye Kirkes Forfatning, Lære og Skikke, til hvilken Ende han sammenkaldte en taltig Forsamling af lærde Geistlige, endog saadanne, om hvilke man vidste, at de var det catholiske Lærebegreb hengivne. Saaledes skulde mode to Kanniker fra hvert Capitel, for paa dets Begne at drøfte og overveie samt derpaa samtykke og underskrive Anordningen ved dens Fuldbrydelse. Dette skete i København den 2den September 1537, da Ordinantsens latinske Original blev underskrevet blandt Andre af de roeskildeiske Kanniker Christopher Ravenstein og Niels Hammer, samt af de Lundiske Peter Jairsen og Bendt Arvidsen, som ovenfor nævnt, paa begge Capitlers Begne. Ved denne Leilighed førte D. Bugenhagen *) og P. Palladius Pennen. Den første kronede tillige Kongen den 12te August og indviede 14 Dage derefter de 7 nye evangeliske Biskopper. Dette Aar gik forsvigt bort med at rense Kirkerne for de papistiske Ornamenter, ved hvilken Leilighed den sande Christendoms Land just ikke overalt fremlyste, thi den raae Mængde falder gjerne fra een Øderlighed til den modsatte. Det følgende Aar beskæftigede man sig med Universitetets og Skolernes nye Organisation og Christian

*) D. Bugenhagen, af sit Fædreland kaldet Poméranus, havde allerede 8 Aar tidligere været i Danmark og disputeret paa Colloquiet i Flensborg med den bekjendte Melchior Hoffmann, ved hvilken Leilighed Christian III, der dengang som Kronprinds var tilstædt ved Colloquiet, havde lært ham at kjenne. Da han siden som Konge skrev til Luther og bad ham sende sig en Lærer, der kunde hjelpe til at ordne Skole- og Kirkevæsnet saaledes som det var stuet i Sachsen, kændte Luther Ingen mere tilknyttet dertil end Bugenhagen, en af hans kjæreste og dygtigste Disciple, som saaledes sendtes til Danmark anden Gang.

bivaaneede Fyrstedagen i Brunswig, hvor han sluttede sig til det evangeliske Fyrsteforbund. Ordinansen var, som besjendt, endnu ikke sat i Kraft. Luthers Mening skulle først indhentes, og først efter at hans Samtykke var givet og den derpaa var endvidere revideret og overvejet af Johannes Bugenhagen, blev den publiceret paa dansk, samt endelig antagen og sat i Kraft paa en almindelig Herredag i Odense den 14de Juni 1539. Med hvilken Frihed og Uforbeholdenhed der ved disse tvende Forhandlinger er talt og handlet endog af det beseirede Partie, kan sluttens af den viborgske Kannik Andreas Schowgordts Underskrift. Den lyder saaledes: *Ego Andreas Schowgordt, salvo jure cuiuscunq; Deum timentis, subscribo et accepto predictos articulos, nomine Capituli Wiborgensis; donee aliquid melius, in laudem et honorem Dei, cunctum generale definierit/constituerit; teste manu propria.*

atque

Det er let at begribe, at Ordinansen ikke vilde tilfredsstille Alle, tværtimod gav den Anledning til megen Strid og Uvistighed, og der var neppe forlobet eet Aar fra dens Publication, forend Superintendenterne selv fandt, at den fattedes mange for den nye Læres Tær og Udvørelse nødvendige Bestemmelser ifør med Hensyn til Ceremonierne i Kirken. For at afhjælpe dette Savn fandt Kongen det raadeligt at sammenkalde Bisperne til et National Synode i København den 10 August, hvis Hovedresultat vi kende i de vedtagne Beslutninger, som ere udgivne af Pontoppidan *) under følgende Titel: *Decreta in Synodo Hafniensi Anno MDXL. Variæ ceremoniarum observationes in usum Danicarum ecclesiistarum pro majore concordia religionis ab ipsis Super-*

*) *Thans Annales Ecclesiæ diplomatici etc. III 248–263.*

intendentibus, unanimi consensu correctæ et emendatae, in Synodo Hafniensi Anno Domini MDXL d. X Aug. *) Det er at formode, at dette vigtige Tillæg til Kirkeordinansen i de fleste danske Kirker er blevet sat i Kraft og siden tildeels almindeligen overholdt, uden at det derfor er optaget i Kirkeordinantsens Udgave af 1542 (eller nogen af de følgende), hvor der dog er astrykt en af Kongen stadsfæstet, raisonnerende, og et Stridsskrift lignende Anordning af Bugenhagen, tildeels vedkommende de samme Gjenstande. Derimod ere andre udeladte rimeligvis af den Aarsag, at de ved hine Decreta mestendeels vare antagne til almindelig Efterlevelse. Dette Tillæg har følgende Titel: *Pia et vere catholica et consentiens veteri ecclesiæ ordinatio ceremoniarum pro canonicis et monasteriis.* Det var imidlertid langt fra, at den gamle Surdeig ved disse nye Bestemmelser strax kunde udredes allevegne og allermindst i Domcapitlerne i Roskilde og Lund, i hvis Besiddelse, som ovenfor er sagt, de gamle Prælater og Kanniker fortsatte saavidt muligt de gamle Skikkes og Ceremoniers Udøvelse. Dette fulgte lige saa meget af Bedhængen ved gammel Sædvane, som af den politiske Grund, at Reformationen havde berøvet dem Valget til Bispedommerne og deres Medlemmer Udsigterne til selv at nære disse hoie Værdigheder. Wel havde det lundiske Capitel i Året 1540 reviseret sine gamle Love, forpligtet sine Medlemmer til Ordnen i Forretningerue og i Administrationen af Godserne og Capitlets Ejendomme, hvilket lader formode, at det viistnok har frygtet for

*) Jævnfor Münters danske Reformationshistorie II, 376—78, samt om det andet i Ribe 1542 holdte National-Concilium S. 378—81. Det blev befalet, at de der (den 1ste Mai) af fattede saakaldte Ribe-Artikler skulde ansees lige saa vigtige som Ordinansen selv.

at miste sin Uafhængighed *), men alle vidste, at Lund's Capitel derfor ligemeget var Reformationens ivrigste Fjende og det samme var Tilfældet med Roeskilde Capitel. Begge havde vel vidst hidtil at lempe sig efter de herskende Goresattes Besalinger, men de blev dog efterhaanden meer og meer bestemte, fordringsfulde og nærgaende, og betragtede nu Meget som ejsterst, der tilforn af dem blev anset som tilladeligt, saa at 7 Aar efter Kirkeordinantsens Uffattelse fandtes endnu mange Levninger af papistiske Lærdomme ved ovennævnte Capitler, meest med Hensyn til de tre Artikler: Messen, Mædveren og Ordrets Ejendomme. Dr. P. Palladius og det kjøbenhavnske Universitets theologiske Professorer synes i Aaret 1543 at have været bestemte paa at udslette de sidste Spoer af alt dette ved at tvinge hine to mægtige Capitler til fuldkommen og formelig Underkastelse og Gjenkalbelse af de mod den nye Lære stridende Sætninger m. m. Under saadanne Omstændigheder og i Tider, da man ideligen anstillede Religionscolloquier (af hvilke det for fort Tid siden i Regensburg afholdte var gaaet af i Mindelighed), troede derfor Kongen, at en endelig Afgjørelse af Stridspunkterne vilde kunne opnaaes ved flige Samtaler. Vi see af et desværre ufuldstændigt originalt Brev fra Petrus Pauli, Sognepræst til Domkirken i Roeskilde, skrevet samme steds den 21de Juni 1543, at Sjællands Superintendent havde affordret Roeskilde Kanniker og Klerke (canonicis, vicarius et sacrificulis) et bestemt Svar paa en til dem fra Universitetet afgaaen Skrivelse, men at det da ikke kunde affattes formedelst nogle Capitularers Fraværelse. Imidlertid havde Brevskriveren bemærket, at Artikelen om Transubstantiationen samt Sacramentets Loftning og Tilbedelse m. m.

* Pontopp. annual. eccl. Dan. III. p. 258.

vakte blandt dem megen Modstand, hvorfør han ogsaa mener, at disse Stridspunkters Uføjelse burde udsættes indtil Superintendenten selv personlig kunde indfinde sig paa Stedet. Documentet er astrykt i dansk Magazin, 57de Heste (1751, V, 272). Originalen forvares endnu i Geheimearchivet. At Superintendenten kort derpaa har været i Noeskilde synes at være klart, naar man jøvnfører de i Capitlets tilbageholdte Skrivelse til ovennævnte Theologer anførte Ord: "hvilked Dr. Peder sagde sig at vere tiisfreds med, ther hand ther om handlede met os" med Petrus Pauli Brev til Palladius, hvori det hedder: **intellexi autem ex tuis litteris, te propediem venturum Roschildiam.** Det første Citat vidner da ogsaa om, at en mindelig Overenskomst er kommen i stand under hans Ophold i Noeskilde mellem Superintendenten og Domcapitlet, ifølge hvilken det indrommedes dem at føre Striden skriftlig og derpaa, hvis disse Artiklers Lærdomme fandtes at være bedre end deres egne, at underskrive Artiklerne paa næste St. Mauritii Dag. Imidlertid har denne Overenskomst ikke behaget Kongen, thi kort derpaa, Tirsdagen efter St. Jøbs Dag (omtrent midt i Juli Maaned) 1543 *), tilskrev Kongen Dr. Palladius et Brev af følgende Hovedindhold: "Vider at os elskelige Dr. P. Palladius vor Superintendent udi Sjellands Stift har labet berette for os, hvorledes der skal være Nogle udi Eders Capitel, som ikke ville underskrive og samtykke de Ar-

*) Saavel den nu gjenfundne samtidige Usskrift (der herefter nærmere skal omtales) som Ustrykket (dog uden Tivol efter en anden Original) i Dānske Bibliothek VII Stück, S. 140, have tydelig Årstalet **MDXLIII**, saa at 1545 i Münters danske Reformationshistorie 2den Deel S. 608 kan synes at beroe paa en Skriv- eller Trykfejl i et ældre Skrift, hvorved den høilerde Forfatter er blevsen vilsledt.

tikler, som nu sidst var disputeret udi vor egen Nærverelse ubi vort Universitet ubi vor Stad Kjøbenhavn **), thi bede vi Eder og ville at J lade dennem, som ikke endnu have undersøret fornævnte Artikler, inden 14 Dage komme hid til højsæde vur Doctores og Professores ubi fornævnte vor Universitet — — — og give dem tilkjende hvis Livl, som de ubi vor Religion have og siden rette dem efter at undersøgne samme Artikler paa St. Mauritii Aften nu næstkommende."

Dette Kongebud synes Capitlet ikke egentlig at have efterkommet, ikkeheller blev, efter nogle Venners Raab, den til Kongen conciperede Svarstrivelse assendt. J dette Svar erklærede de, at de ikke kunde undersøge Artiklerne, men bad, som nylig anført, at de maatte erklære sig skriftlig paa dem. Fandtes da, at hine Artikler indeholdt bedre og

**) At Nogle vare paagrebne i Aftoldelsen af den private Messe, synes at have givet den nærmeste Anledning til disse Disputatser. See det Roeskilde Capitlets tilbageholdte Svarstrivelse i Dānische Bibliothek, hvor det hedder: "*Fatemini ipsi, vos quosdam in celebratione missæ privatæ dprehendisse, idque, postea per vos patefactum, disputationis occasionem dedisse.*" Hvad Ziden, da de ere afholdte, angaaer, da bemærkes, at Capitlets Skrivelse er stilet blandt andre til *Maccabœus*, som een af dem, der havde dirigeret Disputatserne (see Slutningen af Capitlets Brev, samt Begyndelsen af de Kjøbenhavnske Theologers) og da denne Lærde først kom her ind i Landet 1543, maae de være afholdte i dette Aar før den 21de Juni (see Dato under Petrus Pauli Brev til Palladius i Danske Magazin). Det bliver da ogsaa klart heraf, at det lundiske Capitlets Skrivelse i samm. Anledning (see Danske Magazin I. c.) er samtidig med det Roeskilde Capitlets, da den øste omtaler og henpeger til disse Artikler og Conclusioner og tillige nævner Midsommer som hen Zid paa Aaret, da den er assattet.

stærkere Lærebegreber end deres egne, da vilde de gjerne indfinde sig St. Mauritii Dag før at komme overeens. Dette Brev blev som sagt tilbageholdt, men derimod have vi endnu i Afskrift (og Aftryk D. B. S. 100—122) det Noeskilde Capitels Skrivelse af 31te Aug. 1513 til Doctorerne Peter Palladius og Johannes Macabæus, saint Magist. Claus Chrysostomus (de to Sidste vare Professorer i Theol. ved Københavns Universitet) med et hosfolgende vidtløftigt Strids-skrift i 3 Afdelinger: 1) de Missa, 2) de coena Domini, 3) de ministerio verbi. Det indeholder Forsvar for deres Bægning ved at efterkomme de dem givne Forskrifter med Hensyn til disse Poster. De tre københavnske Theologer svarede her-paa ved en Skrivelse af 13de September 1513 (som haves trykt paa samme Sted S. 123—128). De indlade sig ikke her paa Droftelse af Stridspunkterne, men protestere mod Capitlets Brev og Skrift som ulovformeligt, da det ikke var underskrevet af alle Kanniket, eller forsynet med Capitlets, men kun med et enkelt Medlems private Signet. Capitlet havde i Sinde at give et skriftligt Svar herpaa, men Udkastet hertil (som haves D. B. 130—138) blev dog efter noiere Overveielse ikke antaget og dette Svar saaledes tilbageholdt.

Paa samme Tid som de i Kongens Brev omtalte Artikler vare sendte Noeskilde Capitel til Underskrift, maae vi efter de givne Oplysninger antage det samme at være skeet med Hensyn til det lundiske Capitel, ligesom ogsaa dette Capitels Svar omrent har været samtidigt med haint Capitels. Derimod var det lundiske Capitels Svar affattet i meget haarde sarkastiske Udtryk og indeholdt en ligefrem Erklæring, ikke at

*) See Dānische Bibliothek Pag. 140 (ad tempus consilio amicorum suppressum).

ville underskrive de saakaldte Artikler eller Conclusioner *). Imidlertid seer man af tvende forskellige Beretninger, at det befalede Colloquium endelig er blevet afholdt over Stridspunkterne mellem de kjøbenhavnske Theologer og de Roeskilde Domherrer, nemlig a) fra Capitlets Side i det samtidige Haandskrift og i Danskische Bibliothek, S. 142—146, hvoraf sees at det endelige Samtykke paa dets Begne (for at forebygge al mulig Fare) er givet og Artiklerne underskrevne, dog med Forbeholdenhed, af Jacob Heye Cantor Roeskildensis, uden at Tid og Sted anmeldes og b) Memoriale Dr. P. Palladii et concionatorum (see Dán. Bibl. S. 146—148), som angiver Tiden for Disputatsen til den 10de og 11te Dec. 1543 og Capitelhuset ved Frue Kirke (*domus capitularis in æde saera D. Virginis*) som Stedet, hvor den holdtes. Her bemærkes tillige, at Disputatorerne vare paa den ene Side Petrus Palladius, Johannes Macabæus, D. Christianus Morsien, D. Claus Chrysostomus, Johannes Syningius Magister; paa den anden Side D. Jacobus Heye Cantor, M. Johannes Laurentii, D. Nicolaus Blachius; nomine totius Capitulicosischilensis**).

Vi have, som sagt, ikke mere de specielle Propositioner fra de kjøbenhavnske Theologer "alias Hafniæ disputatas" (see D. B. l. c.), hvilke Christian III havde befalet det roeskildeiske Capitul at holde sig efterretlige, dog troe vi at kunne sejonne, at de maae have været basserede deels paa Superintendenternes Decreter af 1540, deels paa Bugenhagens Tillæg til Kirkeordin. af 1542. Dette troe vi at kunne bevise ved

*) See danske Magazin I. c.

**) Ævnør Biskop Münters interessante Oversigt over disse Stridigheder, for saa vidt de aftrykte Skrifter vare ham bekjendte, i hans danske Reformationshistorie II. 291—593, 598, 509.

at jøvnfore Capiternes Stridskrifter med hine Anordninger, hvorfor vi tillade os at anføre enkelte Exempler. Decreterne begynde med følgende hertil hørende Bestemmelser: *Emendatio aliquot ceremoniarum in Missa; quam vocant, servandarum.*

De vestibus.

Celebratur Missam seu coenam Domini tantum Albam succinetam et Casulam induant, omissis, ut vocant, stolis manipularibus, Danice Stoel, Hosueelin och Handlin, atque assumentes istis in Alba discoloribus propter abusum et superstitionem. Til en saadan Bestemmelse sigte uden Twivl disse Ord i Capitlets nu først udgivne Skrivelse til D. Palladius af 3die Marts 1541: nos omnes concordiae viꝝ tentantes libenter vobis in resec^{ctio}nione sacrarum vestium concessimus.

Decreternes 11te Artikel lyder saaledes:

De Notis.

Oratio dominica et verba coenæ non canantur cum Notis præfationum, ut hastenus, sed cum notis, quæ insunt in obsignata ordinatione, sicut nullæ danicæ cantiones debent eani notis latinis, ut cantum est in Ordinatione. Til slige Bestemmelser eller Theologernes Erindringer derom sigte disse Ord i det nysnævnte Brev: *Jam vero, quod in Cantico Salve ex solitis notis, aliisque similibus rebus indifferentibus, nobis negotium exhibes, mirramur.*

I Bugenhagens Tillæg til Kirkeordinansen, Artiklen de Missa, staae paa forskellige Steder mange drosie Udtryk og Beskyldninger mod den "papistiske Messe", som synes at have givet Capitlet Anledning til følgende Bemærkninger i Stridskriftets Afsnit de Missa: *hujus itaque Missæ causam*

fuisse efficientem quidem Satanam et voluntatem Pugae, /
formam joculares gesticulationes, finem gloriæ Dei prophâ-
nationem nimis libere et parum modeste dictum videtur.

Vi ville ikke opholde os ved flere saadanne Fævnforelsler, som vilde foranledige en alt for stor Bidtloftighed, men derimod henvise vi til Bilaget I, A, der vistnok (som ovenfor antydet) tilstrækkelig viser, at alle Stridigheder mellem Capitlet i Roeskilde og Theologerne i Kjøbenhavn ikke vare blevne bragte til Ende ved Jacob Heyes Underskrift paa dets Begne i December 1543, men omhandledes endnu skriftlig 1544. Dog have neppe de da, som det synes, uafgjorte Punkter funnet ansees for at være af den Vigtighed, at et nyt høstideligt Colloquium for deres Skyld mellem Parterne skulde paabydes i det sidstmæltte Åar. Derimod kunde et Sligt vel ansees for fornodent med Hensyn til det lundiske Capitel.

Som ovenfor bemærket modte ikke det lundiske Capitel ved Religionskonferensen i December 1543, hvilket vel er klart af et i Geheimearchivet endnu forvaret samtidigt Document, der indeholder en Protest fra Lunds Domcapitel *) mod en lignende rimeligvis af de kjøbenhavnske Theologer udfærdiget og af Kongen selv stadfæstet Indbydelse. Det er, som ovenfor meldt, udgivet 1751 i Danske Magazin, 57de Hefte (V, 260—271**) og synes i Slutningen at være stilet til Kongen, men er afsattet i en langt hæftigere Tone end de ovenommelælte (tilbageholdte) Udkast til lignende Svarskrivelser fra Capitlet i Roeskilde. Forst efter at de vigtigste omtvistede Artikler vare an-

*) Med en Haand, som menes at være Grams, ses dette Document at være med Blyant blevet saaledes paategnet: **Canonicorum Roeskildensium Anno 1543**, men Langzebek har vist at dette er en Feiltagelse.

**) Udtog deraf meddeles og af Münster I. c. II, 593—98.

tagne og underskrevne paa det roeskieliske Capitels Begne, formode vi at det i Striden meget høftigere Lundiske Capitel har indvilget i at mode til en saadan Conferents med de lutherske Theologer, som da neppe kunde holdes for end i Aaret 1514. At dette virkelig er skeet, berette eenstemmig vore ældre Historieskrivere. Blandt disse anfore vi først den Elb-sles, nemlig den af Rigsarchivet vel underrettede Hvidfeldts Vidnesbyrd. I hans Krenike Folio Udg. 159—160 hedder det: "Til Kjøbenhaffn vaar holdeno ffentlig Disputats udi 8 Dage efter hverandre om de fornemste vor christelige Troes Artikle og det efter Kongens Befaling som oc selff var tilstede, met det første nogle Dage. Did vaare forskefne Lunde Prelater og Ganicker saavel som af andre Capitler her udi Riget og det fordi de hemmelig endda vare Papisten. Off dennem vare de Hornemste: Petrus Severus, Petrus Zareus, Mester Joen Thorsen, Mester Bern Arvidzen aff Lund, Abbederne af Herrizwad og Esserum og en fornem Mand af Sore-Kloster, M. Erasmus Sartorius. Samme Disputats varede fra 7 Slet om Morgenens til 12 Slet og siden om Eftermiddagen fra 2 Slet til 5 Slet udi 8 Dage paa Rob. Men de underskeffve dog paa det sidste alle vaare Religionsartikler og lode dennem bedre undervise. Ester den Disputatz bleffve promovet til doctores Theologiae Nicolaus Kragius, Claus Chrysostomus oc Johannes Senningius *), hvilke der defenderede offentlig fornæffnte Themata om Religionen.

Hvidfeldts Samtidige Niels Krag giver os omrent

*) Disse to sidstnævnte Mænd havde og før deltaget i Disputatzen med de roeskieliske Kamiker 1543. Det er da mærkeligt, at Palladius i sin Beretning om dem ikke giver Nogen af dem Doctortitelen, hvilken vi og see at de først have erholdt i det næstfølgende År.

den samme Beretning, men han nævner kun disse samme tre nye Doctores af det lutheriske Parti som præsiderende ved Acten, derimod nævnes og de Disputanter af det modsatte Parti, som vi nyligen have opregnet, i en gammel haandskrevne danske Historie om Christian III, men dette Sted (tilsat som Anmerkning ved den danske Oversættelse af Krags og Stephanii Værk, S. 278) maa formodentlig betragtes som en paraphrastisk Udschrift af Hvidtfeldts Kronike. Holberg i Danmarks-historien II, 369—370 folger Hvidtfeldt endnu noiere. Eric Pontoppidan har i sin Reformationshistorie (Lübeck 1734) ligeledes fulgt Hvidtfeldt. Ved alle disse Historiestrivers maa det bemærkes, at ingen af dem nævne Noeskilde Capitel eller nogen af dets enkelte Medlemmer som deltagende i Disputaten 1544.

Aaret 1745, da de i D. B. trykte acta udkom, gjor Overgangen til de nyere Beretninger, som alle henføre Colleqviet til Aaret 1543. I disse acta troede da de folgende Historiestrivers Pontoppidan *), Vergius, Langebeck, Gebhardi, Myrup, Münster og Flere, at have en Berigtigelse af de Eldres Angivelser. Men der er endnu een historisk Beretning tilbage, som overhoved først bragte os paa den Mening, vi nu ville sege at udvikle. Det er nemlig et Document, som ikke har været Nogen af nysnævnte Lærde bekjendt, og som findes i det store Kongel. Bibliotheks ældre Haandskriftsamling i Folio under Nr. 122 blandt de saakaldte Theologica. Det indeholder (som det synes skrevet med en samtidig Haand og Bogstavering): A, de ovenmældte i D. B. aftrykte Actsty-

*) I hans Annales eccl. danic. diplomatici, som udkom 1747. Sammenlign dermed hans Reformationshisto-rie der danske Kirke, der udkom 1734, hvor han som sagt har fulgt Hvidtfeldt.

ker af 1543, paa det sidste (Memoriale D. Palladii) nær, samt B, twende hidindtil, saavært vi vide, Historikerne ubekendte Documenter af følgende Hovedindhold: Det første er dateret Roeskilde den 3die Marts 1544 og har følgende Titel: Epistola capituli ad D- P. Palladium, Superintendentem, de missa alusque quæ a Regia Majestate per Pomeranum nobis præscripta erant. Det kan ansees for en upaatvivtlig Fortsættelse af hin Brevverkling og tillige som et Bewiis for, at Sjællands Superintendent endnu ikke da var blevsen tilfredsstillet med Hensyn til Udførelsen af de kirkelige Ritus m. m. fra det roeskilde Capitels Side. I Brevet omhandles, næst mindre betydelige Ceremonier i Messen, hvilke Kannikerne vedbleve at beholde i deres Gudstjeneste og søgte tillige at forsvare, en Beklagelse over forsmædelige Taler af de saa kaldte evangeliske Lærere fra Prædikestolen *) mod de andres Lænkhende, samt en Bon, at Superintendenten ville tage dem i Forsvar hos Kongen mod ugrundede Bagvæselser o. s. v. Enkelte Passus af denne Skrivelse have vi ovenfor tilladt os at anfore. Det andet Brev er skrevet til Petrus Svavenius (paa Danst fædvanslig kaldet Peter Svabe) de eadem caussa, dateret Fredagen i Paaskeugen 1544. I dette rykke de tydeligen ud med Sproget, da de henvende sig til Svavenius som deres Medbroder og forestille ham den Fare som da truede Domkirken og Capitlets Ejendomme og Indkomster, med hvilke det maaskee kunde gaae ligesom det allerede var skeet med Bispestolenes Gods. De udbede sig (besynderlig nok) hans Forbon i denne Henseende hos Bugenhagen. Dog er dette Brev, som ovenberort, især mærkeligt for

*) See Zwinglius Pag. 61, hvor det hedder om Bislop Peder Palladius, at han lod holde visse Ugeprædikener i vor Frue Kirke imod Papisternes Lærdom.

os derved, at Forsvaret bedes udført paa et da tilstundende talrigt Kirkemøde, hvor Superintendenterne skulde indfinde sig. (celebrem *Superintendentum conventum*). Vi ere nemlig af den Mening, at dette Bispe- eller Kirkemøde er det samme som det, hvilket vore ældre Historieskrivere eenstemmigen ommælde som holdt i Kjøbenhavn **1541**, og paa hvilket de lundiske Kanniker (ligesom de Nøeskildske i Aaret forhen) disputerede med de kjøbenhavnske Theologer. Det forekommer os aldeles tydeligt ved Tævnforelsen af de samtidige Beretninger fra **1543** og de fra vore ældre Historieskrivere om Aaret **1541**:

1543.

Disputationssted:

Disputatorer af
det lutheranske Parti:

Disputatorer af
det catholske Parti:

Disputationstiden:

Capitelhuset ved Frue
Kirke.

D. Petrus Palladius.
D. Joh. Maccabæus.
M. Olavus Chrysostomus.

Dr. Jacobus Heye Cantor.
M. Johannes Laurentii.
Dr. Nicolaus Blachius *).
Alle af det Roeskilde Capitel.

10^{de} og 11^{te} December.
1^{te} Dag Kl. 8—11 f. M.
1—6 e. M.
2^{den} Dag Kl. 8—11 f. M.
1—6 e. M.

1544.

Universitetets store Au-
ditorium.

Dr. Niels Kragh (Høfpræst).
Dr. Olaus Chrysostomus.
Dr. Johannes Senningius.
Alle tre promoverede til Doc-
tores ved denne Leilighed.

Petrus Severus.
Petrus Jareus.
M. Joen Thurssen.
M. Bernt Arvidsen **).
Alle af detlundiske Capitel.
Abbeden af Herredswad.
Abbeden af Esserum.
M. Erasmus Sartorius fra
Soroe.

8 Dage efter hinanden i Slut-
ningen af April og Begyndelsen
af Mai.
Kl. 7—12 f. M.
2—5 e. M.

*) See Bilag III.

**) See Bilag III.

Det er ikke muligt at sammenmelte disse forskellige Be-
retninger til en eneste, eller at anvende dem paa den selv-
samme Desputats, hvilket dog f. Ex. E. Pontoppidan
har forsøgt l. c. III 281—83, hvorved han alligevel ikke kan
andet end forledes til Selvmodsigelse og urigtige Citater. Jfr.
Münthers Danske Reformations-Historie II, 605.

Vi have forstaet Hvidtfeldt saaledes, at de 4 forst-
nøvnte catholksindede Disputatorer vare af Lunds Capitel.
Dog siger Münther i samme Anledning (l. c. S. 606.)
"Om der er kommet Kanniker fra Lund, er ikke bekjendt,
medmindre nogle af de Anførte have været af dette Capitel".
Vi kunne ikke twivle om, at den fornøvnte Petrus Faræus
er den ene af dem, som underskrev Kirkeordinansen 1537
paa det lundiske Capitels Begne. Desuden nævnes i en, fort-
esten Reformationen (men uden Aarstal) skriven, Fortegnelse
over samtlige Kannikegaarde i Lund (forvaret paa Geheime-
Archivet) en "Mester Peder Jarsen og paa samme
Maade en Mester Joen og Mester Bent, som kaldes Kan-
niker og siges at have hver sin Kannikgaard sammesteds i Be-
siddelse. Da ingen latiniske Navne forekomme i denne For-
tegnelse, findes der ikke nogen Petrus Severus, derimod
en Mester Peder Hansson Cantor udi Lundh og ingen
flere Kanniker af det Navn, saa at han formodentlig er hin
Severus (et selvskabt Tilnavn, ligesom de Samtidige Mac-
cabæus Chrysostomus o. fl.). Saaledes findes da vel
alle de af Hvidtfeldt nævnte Disputatorer fra Lunds Ca-
pitel i hinnt gamle Kannikeregister.

At Umage uagtet have vi ingen samtidige Actssykker kun-
net finde, hvori dette Mode omhandles, uden det ovenommældte,
hidindtil udgivne Brev fra Roessilde Capitel til Peter Svabe.
Udtrykket "hunc" foran Ordene celebrem superintendentum
conventum tilkjendegiver vistnok, at det da enten var blevet

beramt, eller ret snart skulde holdes. Brevet er skrevet Fredagen i Ugen efter Paaske (feria 6ta pasche), som i det Aar 1544 har været den 18de Apr., da Paaskedag indtraf den 13de. Efterspore vi det Sted, hvor den berømte Peter Svabe, Christian III Fortroelige, tit brugt af ham til vigtige Gesandtskabsposter, da opholdt sig, saa har det vel enten været paa Gjordslev, eller et andet af de ham af Kongen foreærede Godser i Sjælland, om ikke i selve Kjøbenhavn. Sålt Fald har han da forberedt sig til de vigtige Underhandlinger i Speyer*), som tildeels sluttedes fra dansk Side den 23de Mai næstefter. Capitlet i Noeskilde har vidst eller formodet, at Svabe skulde reise til Udlændet, da det forudsatte, at han mueligen ikke kunde komme til Kirkemødet, som saaledes rimeligvis er blevet holdt sidst i April eller først i Mai. Mørkeligt er det, at Capitlet ubedder sig hans mundtlige eller skriftlige Mægling hos Bugenhagen (hans Landsmand qua Pomerinke), hvem det saaledes har ventet til Mødet. Vi vide vel ikke, at Bugenhagen i dette Aar har været i Danmark, endskjøndt vi see af en Skrivelse til ham fra Kong Christian III, at han 1543 havde indbudet ham hertil (see Pontoppidan l. c. III). Det kan vel og være at Bugenhagen har gjort en kort Reise til høint 8 Dages Møde i Kjøbenhavn, uden at det nu findes nogetsteds optegnet, at han i al Fald (skjøndt fraværende) havde en stor Indsydelse hos Kongen vide vi af deres Brevverpling. Kan-

*) Her vilagdes de langvarige Twistigheder, som havde fundet Sted mellem Keiser Carl og Christian III og et Forlig bragtes ifstand, som er bekjendt under Navn af den Speieriske Tractat eller Nederlandiske Arv-Fordrag. See derom Hvibtfeldt pag. 1535 og Cragii hist. Christ. III pag. 262.

nikerne havde isvrigt Grund nok til at frygte den, som alle-
rede 1542 i Tillægget til den Danske Kirkeordinants havde
sagt (om dette dreiede sig især de omhandlede Stridigheder):
Canonici nulli jam sunt usui ecclesiæ Christi.

Recapitulation af det Foregaaende.

Foreløbige disputatoriske Møder ved Københavns Universitet, som dirigeredes af Palladius, Macca-
bœus og Chrysostomus. Som Anledning til disse anfe-
res i det Roesilde Capitels tilbageholdte Svar til ovennævnte
Theologer *), at man havde grebet Nogle i Afholdelsen af den
private Messe. Nogle Artikler opstilles og sendtes Capitlerne
til Underskrift. De maae, efter hvad tidligere ere anført, være
afholdte mellem Februar og Juni 1543.

Petrus Pauli Svarskrivelse af 21de Juni
1543 til Peter Palladius, hvori Biskoppen underrettes
om, at han havde opsat at øске Capitlets Svar paa de det
tilsendte Artikler, forat Biskoppen, der i sit Brev havde lovet
snart (propediem) at komme til Roeskilde, da selv kunde
underhandle med det (see Danske Magazin V. 57).

Dr. P. Palladius har da inden medio Juli 1543
været i Roeskilde og afgjort Striden i Mindelighed med Ca-
pitlet. Dette slutte vi deels af de Ord i Petrus Pauli
Brev**): *intellexi ex tuis litteris, te propediem venturum*
Roeschildiam, sammenholdt med Capitlets tilbageholdte Svar
*til Kongen***), hvori det hedder: hvilkiD Doethor Ped er*
sagde sig ath vere tiifredß met ther hand ther om handlede
met ofz.

*) Dānische Bibl. VII Stück 133.

**) Danske Magazin V. 57.

***) Dānische Bibl. VII Stück 141.

Af Kongens Skrivelse Tirsbagten efter St. Jøs (medio Juli 1543) til Palladius sees, at Palladii Overenskomst med Capitlet (at behandle Sagen skriftlig) ikke behagede Kongen, der vilde have Stridspuncterne mundtlig discuterede og derpaa Artiklerne underskrevne næste St. Mauritii Dag (see Dán. Bibl. VII Stück 139).

Capitlets tilbageholdte Svarskrivelse til Kongen, conciperet strax derpaa. Det hedder deri, at de vilde underskrive Artiklerne paa ovennævnte Dag, hvis Striden maatte føres skriftlig og de i denne bleve overbeviste om, at disse Artiklers Læresætninger var bedre end deres egne (see Dán. Bibl. VII. 141).

Det Københavnske Capitels Skrivelse til de Københavnske Theologer, der havde dirigeret Disputaterne, ved hvilke Artiklerne var affattede (see Dánische Bibliothek I. c.). Skrivelsen er dateret 31 August 1543.

Det lundiske Capitels Protestationsskrivelse til de samme Theologer (Slutningen er skilet til Kongen, saa at man deraf maa formode, at ogsaa den skånske Bisshop Franciscus Wormordus*) har erholdt en Skrivelse fra Kongen af samme Indhold, som den til Palladius, og omtrent paa samme Tid). Dette Brev har ingen Underskrift, men Lægebede (see Daniske Magazin V. Pag. 271)

*) At Wormordus heri kaldes Lector (see I. c. Pag. 268, "som Lector Frands sagde v. Prestemode her v. Lund nu Medsommer") og ikke Bisshop eller Superintendent, hidrører fra Capitlets Forbitrelse mod denne Reformatør, der tidligere under Frederik I var blevet ansat som Lector Theol. ved det i Malmøe da oprettede Gymnasium, men allcrede paa det store national Synode i København, 2den Sept. 1537, af Hugenhaugen ordineret som Bisshop i Lund.

har godtjort, at det er affattet af de lundiske Kanniker og vi have tidligere vist *), at det maa være skrevet omtrent paa samme Tid, som det Roskilde Capitels Brev af 31te August 1543.

De københavnske Theologers (qui tribus his publicis Disputationibus præsidebant etc., see Dānische Bibl. VII Pag. 123) Svar til Capitlet i Roskilde af 13de September 1543.

Roskilde Capitels tilbageholdte Gjensvar til de københavnske Theologer, skrevet kort efter i September 1543 (see Dān. Bibl. VII 130).

Colloquiet mellem det Roskilde Capitel og de københavnske Theologer (see dānische Bibl. VII Pag. 142) den 10de og 11te December 1543 (omtalt af alle de nyere Historiestrivere efter 1745.)

Memoriale D. Petri Palladii et concionatorum de Colloquio Theologico inter Professores etc. (see Dān. Bibl. VII Pag. 146). Dette Memoriale, som formodentlig er affattet til Underretning for Bisoppens og Professorernes Venner, findes ikke i det Haandskrift, som vi have benyttet, men da der i Samme findes nogle Sider in blanco (omtrent saa megen Plads som Memorialet vilde op-tage), saa er det sandsynligt, at denne Plads har været bestemt til Memorialet. Først differerer Capitlets Beretning om Colloquiet med dette Bisoppens Memoriale deri, at i hin berettes, at de underskrev "ne cathedralis ecclesiæ Roschil-densis bona, redditus, privilegia, literæ, statuta aliaque plurima, quæ adhuc ex tanta calamitate salva supererant, priclitarentur et dissiparentur", samt "ita ne hæc

*) See Ann. Pag. 8.

subscriptio catholice ecclesiæ, generalisque concilii de his articulis sententiæ præjudicaret; hvorimod det i Memorialet hedder: "Interim multi egregii loci, ex scriptura et Patribus sumti, in hoc colloquio declarati, quibus iisque sanis sermonibus Canonici rectius, informati et convicti, tandem addita gratiarum actione, nostris Propositionibus libere, sua sponte et bona conscientia, quantum nos intelligere potuimus, propria manu subscripserunt.

Røeskilde Capitels Brev til P. Palladius om Messen og andre Ting, som Kongen ved Pomeranus befalede det at underskrive. Brevet er af 3^{de} Marts 1544. (See Bilag I A).

Samme Capitels Skrivelse til Peter Svabe om at staae det bi og indlægge et godt Ord for sig hos Kongen og Bugenhagen. I dette omtales "celebrem hunc Superintendentum conventum sion meget nær ("hunc") for Haanden. Brevet er af 12^{te} April 1544. (See Bilag I, B).

Colloqviet (celeber Superintendentum conventus) mellem det lundiske Capitel og de kjobenhavnske Theologer i Slutningen af April og Begyndelsen af Mai 1544 (anført af de ældre Historiekskrivere før 1745).

Bilag I.

**Tvende forhen uudgivne Skrivelser fra det
Roeskilde Dom-Capitel af Aaret 1544.**

Efter et samtidigt Haandskrift.

A.

**„Epistola Capituli ad Doctorem Petrum
Palladium, Superintendentem, de Missa
aliisque, qvæ a Regia Majestate per Po-
meranum nobis pascripta erant.**

Salutem per Christum. Propter absentiam Prælato-
rum aliorumqve qvorum in primis interest negotia Ca-
pituli inspicere responsum ad ea, quæ nobiscum, exi-
mie Domine Doctor, alias egisti, distulimus. Te
itaque non ignorare volumus nos omnia, qvæ a Sere-
nissima Regia Maiestate per insignem virum, D. Doc-
torem Pomeranum, in caussa religionis nobis superiori-
bus annis præscripta fuerunt, religiose (ut par est)
servare, nec licere nobis ab illa regia constitutione,
tam solenniter in præsentia Regiæ Maiestatis facta,

quicunque discedere. Cæterum parochiale ministerium in hanc cathedralem ecclesiam admittendum a serenissima Regia Maiestate rogati, eatenus (ut ipse nosti) consensimus, quatenus in nostris iam præscriptis ritibus et officiis ecclesiasticis peragendis nec nobis impedimento, nec cathedrali huic ecclesiæ detimento foret, neve discordiæ seminarium fieret, qvod tum (nec temere quidem ut res ipsa docet) futurum suspicabamur. Unde nulla hic parochialis ecclesiæ annexio eiusmodi urgeri potest, eui cathedralis ecclesiæ ius cederet. Qvando igitur Regia ordinatio de iis Canonicis agit, qui parochiam annexam habent, non est qvod nos eo teneri putas, sed ut Missa iuxta præscriptum nobis ritum fiat, vel sœpissime, modo adsint communicantes, qvando quidem in eodem rite et sacramenti usu, nulla potest esse offendiculi occasio, si illud fortasse caussatur, qvispiam iniqvor potius quam infirmior.

Vix Jam vero qvod in cantico Salve ex solitis notis aliisque rebus indifferentibus nobis negotium exhibes, miramur, qvando hoc ipsum canticum, iam in Christi laudem ab ipsis etiam concionatoribus transmutatum ac nobis traditum canimus.

Nos profecto manifestos abusus et ne qvid hic impū aut canatur aut legatur, æque fugere volumus ac tu prohiberes. Tantum abest ut in talibus huius mundi elementis (ut apostolus vocat) fidei anchoram figeremus

consummatamque justitiam collocaremus. Nec est quod quispiam adeo stupidos nos et sacrarum literarum rudes existimet, ut inter pium et impium discernere non possumus, si in his, quae nihil neque periculi neque offendiculi habent, omnia ad christianam charitatem veluti ad lydium lapidem dijudicare expenderentur. Unde et nos omnes concordiae vias tentantes, libenter vobis in resectione sacrarum vestium, in candelabris e templo submovendis, et in aliis item multis non aegre concessimus. Nec in ipso quidem Cantico Salve retinendo admodum laborabimus, si tuo judicio intollerabile videtur, nihil nobis vicissim douari cupientes, nisi ut quae a

Sæpenissima Regia Maiestate constituta sunt servare licet.

Sunt multo graviora in quibus a nonnullis concionatoribus (quos evangelicos vocant) maxime contra christianam charitatem, quae est concordiae vinculum in ecclesia, peccatur. Audiuntur saepe ex suggestu diræ execrationes in adversarios evangelii Christi, et in diabolicam impiorum ecclesiam. Quod si in capita nostra (ut ex multis scripturæ accommodationibus, saepe ad calumnias iniuste detortis, videri possit) haec tela vibrantur, atrocior sane est haec iniuria, quam ut eam aut dissimulare aut diutius ferre possumus. Nam haec atrocissima convicia ad privatos (ut videtur) affectus ulciscendos publice in nos iacere, ut christiana eharitas ac modestia eos prohibet, ita nos tandem propul-

sare, christiana religio ac pietas hortatur. Nihil enim æqyc contra pietatem est ac impietatis calumniam agnoscere, qvam qvi æqvo animo fert, illum certe leviter christianum arbitramur. Nos, licet peccatores ac sceleribus operti, fidem tamen in unicum mediatorem Dei et hominum, hominem Jesum Christum, per spiritus sancti gratiam, constanti et cordis fiducia et vitæ (qyoad fieri possit) professione tenentes, Christi, capititis nostri, membra, per ipsius gratiam, et esse et haberi volumus, non impii ac deploratæ cæcitatis Judæi, qvi in Deum blasphemi Christum et Christi doctrinam persequebantur. Generalem viciorum taxationem, ex charitate profectam, cum Hieronymo libeater sustinemus, ceterum qvum in nos, tanqvm gloriæ Christi adversarios, gravissimis calumniis velitantur, qvibus et fama nostra atrocissime impetratur, defensionem moliri necessum est, si aut Christiani aut boni viri prohiberi velimus.

Qvare te magnopere per Christianam charitatem rogamus et in Domino obtestamur, ne qvid offendaris, qvando qvod a Serenissima Regia Maiestate præscriptum est facimus, et ut ab odiosis istiusmodi calumniis, qvibus ecclesia, per Regiam ordinationem iam composta, maxime perturbatur et ad tumultum ac dissidium, concitatur, temperari posset. Ita futurum confidimus, ut religioni et reipublicæ christianæ apud nos, brevi

per graciam Dei melius consultum erit, quando evangelicæ doctrinæ propagandæ et fraternæ charitati ex æquo studemus omnes, ed Dei gloriam et ecclesiae utilitatem. Interim nos ad omnia, quibus vera pietas augeri et christiana concordia ali possit, paratissimos offerentes. Dominus te conservet et pro sua voluntate vias tuas diriget in omnem veritatem. In Christo vale et has nostras literas ex syneeris animis profectas in bonam partem pro tuo candore interpretare. Ex Roschildia 3io. Martii anno MDXLIII.

B.

Alia Capituli Epistola ad Petrum Suane-nitum, Decanum „de eadem caussa.

Quamquam omnia, quæ a Serenissima Regia Maiestate per eximium virum, Dominum Doctorem Pomeranum, in caussa religionis nobis præscripta sunt, summa fide servamus, vir ornatissime! sunt tamen qui undiqueque occasione arrepta, libidine magis quam ratione, nobis in his negotiis facessunt. Et quoniam parochiale ministerium in cathedralē ecclesiam, rogati a Rege, admisimus, nullam eius iam aliam, quam parochiæ per se rationem haberi volunt. Quin etiam ius et immunitatem cathedralis ecclesiæ ac nos postremo omnes parochiæ concessuros arbitrantur. Quæ quorsum sint eva-

sura, ipse, qvi es vir iuxta prudens atqve æqvus, facile per te intellexeris. Prætendere qvidem possunt caussas formandæ religionis, sed, si rem prop̄ius inspexerimus, nimirum longe alia tela texitur. Certe qvemadmodum nec magistratus sine Republica nec consules sine civibus, ita, nec tu Decanus, nec alii Prælati, deniqve nec nos Canonici sine iure cathedralis ecclesiæ aut esse aut dici qveamus. Unde æqvum est nos impensis consulere, atqve omnes fortunæ expendere casus, ne talium rerum securi ins cathedralis ecclesiæ magno et nostro et religionis ditrimento amittamus / praesertim cum, quantum ud privilegia ac ordinationem Regis attinet, plane salvi sumus, nisi forte caussam adversariis ultro tradere maluerimus. Et qvamqvam, donec vixerimus nos, nostræ fortassis rationes in tuto esse possent, longins tamen prospicere oportet, ne posteritas ac religio etiam ipsa habeant, qvod de nobis merito conqueri possint. Neqve enim minori nobis curæ esse debet qvalis post mortem nostram futurus sit bonorum ecclesiæ status ac conservatio, qvam qvalis est, cum ipsi vivimus. Oramus igitur, qvando in eadem nobiscum es navi, ut si ipse ad celebrem hunc Superintendantum conventum non veneris, per literas nostram caussam apud D. Pomerannum agere ne graveris. Nos, quantum ad observa-

tionem Regiæ ordinationis et ad retinendam ius cathedralis ecclesiæ attinet, nostris partibus, ut par est, non deerimus. Vale. Salutant te qvotqvot nostri sunt ordinis. Ex Roschildia, feria 6ta pascæ,
Anno MDXLIII.²

B i l a g II.

Berigtigelser og andre Variant-Bemærkninger til de i
Dånske Bibliothek VIItes Stück (Copenhagen
1745, 8) under Benævnelse af **Acta inter Theologos Hafnienses et Capitulum Roschil-**
dense 1543 indførte Actstykker

efter det ovenommede samtidige Haandskrift.

S det Roeskilde Capitels 1^{te} Brev til de Kjøbenhavnske
Theologer af 31^{te} August 1543.

S. 100, L. 25 efter Palladio tilføies: Superintendenti.

S. 102, L. 13 efter Ordene: concordiae in ecclesia
læs redintegrandæ for redintegranda.

S. 103, L. 4 for qvæstionibus læs rationibus.

Den i Aftrykket anførte Titel for Kapitlets Stridsskrift
(**Scriptum Capituli Roschildensis contra Theologorum Hafniensium tres publicas Disputationes de Missa, de coena Domini**

et de Ministerio verbi) er aldeles udeladt i Manuscriptet. I dens Sted følger, efter en halv blank Side, som efter en Fortale, Overskriften: De Missa.

S. 106, L. 6 før Wiclefitis læs Wicclefistis.

S. — L. 22 før effunditur læs effundetur.

S. — L. 30 mangler det lille, men her vigtige, Ord in foran de gjentagne Ord: hoc est corpus meum.

S. 107, L. 9 efter meum tilfoies hoc.

S. 109, L. 20 o. f. efter Ordene Eusebius de consecratione distinct. 2 Cap. istedenfor Qvia corpus, inquit: Sacerdos læs qvia corpus. Nam in visibilis (inquit) sacerdos.

S. 112, L. 14 før percellit læs pessumdat.

S. — L. 32 før imperscrutabilia læs inscrutabilia.

S. 117, L. 7 før unus læs idem.

S. — L. 9 efter omnibus tilfoies item.

S. 118, Lin. 22 efter sed tilfoies et.

S. — L. 21 før credita læs concredita.

S. — L. 26 før miæ har Manuscriptet her, næsten ligesaa uforståelig miæ; — skal vel være misericordiae.

I de Kjøbenhavnske Theologers Svarskrivelse:

S. 126, L. 19 efter literas vestras tilfoies: per nos offerri.

§. 128, §. 23 for opiniones læs suspiciones.

§. 129, §. 12 efter ipsis tilfoies alios.

§. — §. 14 for ac læs ut.

§ Kongens Brev til Capitlet:

§ 139, §. 11 for elſſe læs elſſelige.

Bilag III.

Blant de Nøeskilde Kanniker, som have underskrevet de ofte omtalte Artikler, nævnes Dr. Nicolaus Blachius. Da denne Mand paa et andet Sted ogsaa anføres som Skolens Rector under Reformationen, saa synes han at have et dobbelt Krav paa vor Æpmærksomhed. Af denne Grund tilføie vi som Bilag III, hvad der om ham er kommet til vor Kundskab. Det Nøeskilde Capitel, til hvilket han hørte, og for hvilket han stred tilligemed Heye og Laurentii, udmerkede sig ungtelig ved en sjeldent Moderation og Sindighed under hele den forte Strid. Den roslige og anstændige Tone, der gaaer gjennem dets Breve, staar i skarp Modsetning til den Hæftighed, Bitterhed og Spot, der har ført Pennen baade for det lundiske Capitel og for de Københavnske Theologer. Wel har Frygten for at miste de indbringende Præbender bidraget Noget til at nedstemme dets Tone og gjøre det foeligt, men selv af Brevene fremlyser saa meget godt og ædelt, saa megen Erkiendelse af og Agtelse for dets Modstanderes Lærdom, saa megen Fromhed og Engstelse i dets farefulde Stilling, at Læsningen af disse Brev ikke kan andet end afnode os Agtelse for Forfatterne. Vor lærde Münter i sin Reformationshistorie troer i disse Brev at gienkjende Paul Eliasens Stil, men lige saa troeligt er det, at Dr. Nicolaus Blach som lærde Mand

og Skribent har taget virksom Deel i Forhandlingerne. Hvad vi vide om ham indskrænker sig til følgende Data:

Blandt de Historieekrivere, der anfører Dr. Blach som Rector scholæ, er E. Pontoppidan (see hans Annales hist. eccl. diplom. Tom. II Pag. 306) den vigtigste. Her hedder det: "Nicolaus Blacchius, vor und in den Zeiten der Reformation Rector der Schule in Roeskild und ein Praeceptor des grossen Nicolaus Hemmingius, welcher ihn seine Cathechismus- Fragen dediciret und ihn herzlich danket, hat geschrieben *odas sacras*, welche nach seinem Tod 1550 zu Paris herausgegeben sind". Hvorfra E. Pontoppidan har denne Efterretning have vi ikke funnet opspore, med mindre det, at han har været N. Hemmingsens Lærer, har ledet ham til at gjøre denne Slutning. Albert Thura i sin Series Restorum scolæ Roeskildensis *) falder den første Rector efter Reformationen Mag. Johannes Blaccius eller Blach og fortæller, at denne har udgivet *odas sacras seu Paraphrases in locos gravissimos V. et N. Testamenti i Paris 1550*. Denne Efterretning kan maaßke have vildledt E. Pontoppidan til at antage, at han dengang var død, hvilket Gjessing i sin Jubelære modbeviser. Det er imidlertid vist, at han har været N. Hemmingsens Lærer, thi denne Lærde dedicerer ham sin Catechesis eller *Quæstiones catechismi* i følgende Udtryk: *Tibi, venerando Praeceptor, hanc meam catechesin dicare volui, ut exstaret meæ erga te gratitudinis testimonium. Tua enim institutione et ope ita me, dum sub tua ferula sui, adjutum suisse agnosco et profiteor, ut progressus qualescumque*

*) See hans Idea hist. lit. Dan.

secuti sunt tibi haud immerito acceptos feram: nam me
nou solam in Religionis rudimentis fideliter instituisti
verum etiam, cum fortunae meae essent plus satis tenues,
benigne me tuis facultatibus sublevasti. Hemming sen
er født i Laaland 1513, gif i Nysted Skole til sit tiende
Aar *), freqventerede derpaa Nakskov Skole i 3 Aar, Ny-
købing Skole i 3 Aar, Næstved Skole i 3 Aar, drog
derfra til Roeskilde (altsaa i Haringerne 1532 eller 1533),
opholdt sig her i 2 Aar, i hvilken Tid (1532—1534 eller
1535) han nod vor Blache's Underviisning i Religionens
rudimentis **). Paa denne Tid maa altsaa N. Blache
have været Canonicus i Roeskilde og, hvis vi tor troe
E. Pontoppidan, Rector ved Skolen. Det bliver da
sandsynligt, at han i denne Post har succederet den i Aaret
1530 ved Døden bortgangne Rector og Mag. Johannes
Hermann van Ham ***).

Det lader til, at N. Blache ikke har været nogen
Hexemester i det græske Sprog, thi det hedder siden i Hem-

*) See Historisk Calender, hvor den lærde J. Müller i Hemming sens vita baade gør opmærksom paa den feilagtige Angivelse af Aaret 1511 som hans Fødselsaar, samtid den curieuse Feil ved alle Bretninger om Hemming sens Skole-
tid, at de lade ham gaae 10 Aar i Nysted Skole, istedetsfor at han i sit 10de Aar forlod denne Skole.

**) Rudimenta maae vel her betyde Skoleunderviisning og ikke som J. Möller mener Grundbegreberne i den evangeliske Christendom. Heraf slutter denne Lærde, at Blache paa den ØB har været stent for Reformationen, men siden er bleven om-
stent, en Mening, som vi ikke kunne tiltræde.

***) I den nordre Gang i Domkirken, i Nærheden af den nordvest-
lige Kirkedør har ligget en Steen med en Inscription over
denne Plads, som endnu haves.

nings vita: "Endnu havde Hemmingen ei nok ved denne (N. Blaches) Information og befandt sig synderlig, at han i det grøsse, den Tid her tillands fast rate og lidet excolerede, Sprog, ingen tilstrækkelig Frengang havde, besluttede derfor at reise herfra (Noeskilde) for til Lund i Skone at profitere af den til samme Tid saa habile Greker Hector Mag. Vente*)" Hemmingens**) toaarige Ophold i Noeskilde under Blaches Veiledning, hans for anførte Dedication til ham, samt Blaches paraphrases (som dog nu ikke mere haves) ere imidlertid lige saa mange Vidnesbyrd om, at han har været en lerd og agtet Mand. Hans Paraphrases ere ikke, som E. Pontoppidan mener, udkomne efter hans Død, thi af et gammelt Skjode ***) udstødt fra Cleresiet og menige Capitel i Noeskilde til Kong Frederik II og som "er gissuet og skrefft wdy Noesti S. Marci Evangelistæ Dag, Aar 1562 finde vi Niels Blache inter eleros.

Det er tidligere omtalt, at N. Hemmingen dedic. D. N. B. sine Quæstiones Cat.; nu siger Bartholm i sin Bog de scriptis Dan. Pag. 105, at Hemmingens Quæstiones er først trykt "Haffniæ 1560", altsaa maa D. Blache vel

*) See det lundiske Capitels Undrskrifter til de øste omtalte Artikler.

**) Det er ellers mærkeligt, at N. Hemmingen i sin epistola dedicatoria til sin Bog: Demonstratio veritatis indubilitate de Domino Christo etc., udkommen 1571, hvori han omtaler sine lærde Omgangsvänner i Noeskilde for 30 Aar siden (altsaa 1541), da han var Professor ved Universitetet, ikke med eet Ord omtaler D. N. Blache. Mueligen har Blaches Stemning mod Reformationen bidraget til, at de ikke mere søgte hinandens Selskab.

***) See Gjessings Jubellære.

have levet paa den Tid, hvis han ellers skulde læse *Hemmingens Dedication* og følgelig var han til 10 Aar efter hans Paraphrases tryktes i Paris. Det er derfor besynderligt, at han ikke har udgivet sin Bog selv, men ladet den udgive ved M. Johannes Blache (hvis ellers Thuras Be-
retning er rigtig).

Da vi altsaa tor antage for sikkert, at D. N. Blache har endnu levet og været Medlem af Domcapitlet i Aaret 1562 *) og, da paa en Maade Capitlets Historie, saalænge han har været dets Medlem, maa være et Bidrag til hans

*) Hans Liigsteen sees i Domkirvens nordre Gang, men Inscriptionen er for største Delen ulæselig. Da dens Rude ra imidlertid bekræfte vore Domme om hans Liv og Vandet og da, saavidt vides, de ikke ere optegnede noget andet Sted, saa henstilles de her:

Confec
Blackius
Castus, pius
Is Primarius
studia atque
sacer justus
Canon.
Curam piam
Discentium
Larga Deo
15 Die Maji

Ogsaa M. Johannes Laurentii Liigsteen sees samme steds, men da dens Inscription er at læse i E. Pontoppidan's *Marmora Danica* Pag. 24, saa henvises til dette Sted, hvor tillige ansøres en Inscription over Cantor Jacob Heja, hvis Liigsteen er forsvunden.

egen Historie, om hvilken vi intet Specielt mere vide, saa troe vi Folgende endnu at høre herhen.

Vi have set af Vilaget I, at Moesklde Domeapitel endnu efter Colloquiet 1543 hængte ivrig ved Catholicismen. Det satte sin Lid til det forventede almindelige Concilium, men bedrog sig. Conciliet i Trident aabnedes vel 1545, men det viste sig strax i Begyndelsen af Conciliets Forhandlinger, at Protestanterne ikke kunde forenes med Kirken. Ikun enkelte protestantiske Hoffers Gesandter indfandt sig. Fra Danmark kom Ingen. Capitlets Vedhængen ved den gamle Lære og især dets Tagtagelse af Coelibatets mere end af Kydschedens Lov foranledigede endelig twende Skrivelser *) fra Kongen, den ene til Hans Barnekou og Dr. P. Palladius Leverdagen post ad vincula Petri 1543, den anden til P. Palladius **) alene om at visitere Moeskilde Elresie, i hvis Lærdom og Levnet han havde hørt stor Uffiskelighed skulde gaae i Evang. Hvilket Resultat denne Visitats har haft vide vi ikke, men endnu i Aaret 1555 sendte Biskoppen det Moeskilde Capitel en saakaldt Nytaarssgabe, i hvilken han søger at gjøre deres fortsatte Vedhængen ved Catholicismen latterlig. Herpaa svarede det i en Skrivelse***) dateret ex Roschildia postridie Epiphaniæ Dni 1555. Det hedder heri, at Palladius domte vrangt, naar han antog dem for afgudiske Billeddyrkere og at han ubilligt anvendte Propheten Baruchs Ord om disses Galskab paa dem. De havde hidindtil med Taalmod hørt paa, hvorledes man fra Prædikestolen og i Skamskriften udpegede og udstjældte dem; men de kunde ikke taale, at deres Taus-

*) See Zwergii Sjællandske Elresie Pag. 62 og 63.

**) Palladius havde angrebet Capitlet s. A. i en Bog St. Peders Skib.

***) See Pontoppidans Annales H. E. D. III Pag. 336.

hed muligen fulde foranledige at denne falske Beskyldning slog dybere Nodder. Som Kong Ezechias forдум, da han modtog den assyriske Konges hovmodige Skrivelse, gik ind i Templet og aabnede hiint Brev for Herrens Ansigt, saaledes vilde ogsaa de, der tilfulde folte deres Uskyldighed, falde den Herre, for hvis Domstol ene de stod og faldt, til Bidne. De nægtede hoitidelig at have beskyttet Billeddyrkelsen og anførte herfor som Beviis, at de havde labet bortskaffe det Kors paa Bidstrup, af hvilket Almuen fortalte at der var flydt Blod, men paa den anden Side stod det ikke i deres Magt at forbyde Folk at samles paa det Sted, hvor det havde staet. De betragtede iovrigt Billederne paa samme Maade, som de hellige Fædre og selve Luther, som Minder og Prydelsær. Hvad deres Kannikedragt angik, da ansaae de denne for uskyldig og formanede endelig Palladius ikke at forlade den første Kjærlighed. Brevet er affattet i samme roelige Tone, som gaar igjennem de forrige og, da Paul Eliasen maa antages da at være død, er det formodentlig skrevet af den i Capitlet, hvis Lærdom er omtalt med Agtelse af den store N. Hemming sen, af Dr. N. Blache. Forsvaret for Kannikedragten hjalp imidlertid ikke. Karet derpaa befalede Kongen dem at afslægge den og bære en anden foreskrevne. De adloede ugerne.

Efter at have fulgt Capitlet i dets Stræben mod den nye Lære gjennem tvende Decennier (1536—56), staae vi ved Maalset for disse Linier. Aflæggelsen af Domherrernes Chordragt og Isforelsen af den hvide Messeskjorte kan betragtes som et betydningsfuldt Symbol paa at Catholicismen stedtes til Hvile og en Anden indtog dens Plads. Fra den Tid af høres eiheller mere tale om Capitlets Modstand. De gamle Kanniker bortdode efterhaanden og andre, som vare opdragne i Protestantismen, blev udvalgte i deres Sted.

Den allernaadigst befalede Jubelfest til Minde om den for trehundrede Aar siden i Danmark indførte Reformation af Kirken vil af Roskilde Cathedralskole blive høitideligholdt paa Festens anden Dag, den 31te October 1836, i Domkirvens Chor ved en dansk Tale, hvori Skolens Rector, Dr. og Professor S. N. S. Bloch, Ridder af Dannebrog, vil stræbe at udvile, "hvorpåledes den evangeliske Troes- og Lærefrihed er grundet i Protestantismens Væsen og derved allene Reformationen kan fremmes og nære den ønskede Fuldkommenhed". For og efter Talen opføres en Cantate. Denne Høitidelighed, som begyndes bemeldte Dags Formiddag Kl. 11, indbydes herved Byens og Omegnens Embedsmænd og andre agtede Medborgere, som ville forene deres Tak til Forsynet med Skolens, til behageligen at bivaane.

Det meldes tillige, at da Choret kun rummer et vist Antal, vil der til at indlades i samme behoves et Adgangsfort, som de Indbudne, der agte at være nærværende, til den Ende anmodes for deres Person at lade afhente i Rectorboligen Leverdag Eftermiddag, den 29de Octbr., fra Kl. 2 af. For dem, som først senere maatte komme til Byen, ville nogle Billetter blive opbevarede.
